

Mañana se Inicia la Reunión en El Cairo

EL CAIRO, DICIEMBRE 12 (AP). Cuando los representantes egipcios e israelíes se sientan a la mesa de conferencias el próximo miércoles iniciarán la primera sesión de negociaciones abiertas, directas y sin intermediarios en los 29 años del conflicto del Medio Oriente.

En vista de la histórica visita del

Presidente Anwar Sadat a Jerusalén, el 19 de noviembre, las conversaciones directas parecen lo más natural del mundo.

Sin embargo, son en realidad un gran paso de avance en el terreno psicológico.

Los árabes y los israelíes se han reunido privadamente muchas veces, para hablar en secreto sobre las posibilidades de un acuerdo de paz. Sus oficiales del ejército se han reunido para examinar problemas fronterizos. Pero durante

29 años Israel ha insistido en que la paz ha de obtenerse por medio de negociaciones abiertas y directas —y durante igual período, los árabes habían rehusado entablar tales negociaciones.

Los israelíes han argumentado que sólo negociaciones directas con los árabes pueden demostrar que han aceptado verdaderamente la existencia del Estado judío.

Los árabes en cambio sostuvieron durante años que tal

—Favor pase a la Pág. 25.



VANCE CON HUSSEIN. Amman, Jordania, diciembre 12. El Secretario de Estado Cyrus Vance, izquierda, escucha al Rey Hussein, de Jordania, durante su reunión de hoy en Amman, para estudiar la iniciativa de paz de Egipto.

Los EE.UU. no Alterará Actual Política Monetaria

BERNA, Suiza, Dic. 12 (AP). Los Estados Unidos aclararon hoy que no piensan alterar por ahora su política monetaria, a fin de contener la merma del dólar.

Trascendió que Henry Wallich, Directivo del Banco Central de los Estados Unidos, trajo semejante mensaje a la reunión que los representantes de los principales Bancos Nacionales de Occidente celebran mensualmente en la ciudad suiza de Basel.

Se dijo que el norteamericano no se comprometió a tomar medida alguna mayor que suavizar las fluctuaciones excesivas de el dólar viene sufriendo ocasionalmente.

Wallich habló luego en un simposio de una Asociación

Económica Suiza y pareció confirmar tal versión.

"No estamos en ritmo con el mundo", dijo Wallich. "Cuando el mundo vuelva a adoptar nuestro ritmo" la situación mejorará.

Los observadores dieron esto por un mensaje norteamericano al Japón, Alemania Occidental y Suiza para que fomenten la expansión económica en vez de seguir sus políticas antiinflacionarias.

Leo Schuermann, vicepresidente del Banco Nacional suizo, dijo en el Simposio que no compartía la opinión de Wallich sobre la problemática del dólar. Dijo que era inaudito pretender que los países que gozaban de un

—Favor pase a la Pág. 34.

Muere de Falla Cardíaca Viuda de Winston Churchill

LONDRES, Dic. 12 (AP). Lady Clementine Spencer Churchill, viuda de Sir Winston, falleció hoy en su residencia de Londres a los 93 años de edad, después de sufrir un ataque cardíaco, informó su nieto Winston Churchill.

Dijo que su abuela almorzaba con su secretaria cuando sufrió el ataque.

Churchill es miembro conservador de la Cámara de los Comunes.

Lady Spencer Churchill, viuda desde 1965, habla sufrido quebrantos de salud, desde hace

varios años y pasaba la mayor parte de su tiempo recluida en sus habitaciones.

En julio pasado fue sometida a una operación abdominal en el hospital Eduardo VIII, de Londres, pero no se divulgó nunca el motivo de la operación.

Durante los últimos meses había autorizado la subasta de varias posesiones de la familia —entre ellas cuadros pintados por Sir Winston—, para sufragar los gastos de mantenimiento de sus

—Favor pase a la Pág. 51.

Nueva Técnica para Detectar Cáncer en el Pecho en E.U.

NUEVA YORK, diciembre 11 (AP). Un prominente Centro Oncológico de Investigación dice que existe una nueva técnica para la detección de cáncer de pecho, completamente segura y efectiva, sin el empleo de radiación ni cirugía.

La nueva técnica podría ser el método ideal de detección para las mujeres sin síntomas evidentes de cáncer de pecho, precisó el Centro del Cáncer, Sloan Kettering en un anuncio.

La mamografía, que se emplea actualmente en la mayoría de los programas de detección, utiliza radiación y se han planteado in-

terrogantes sobre su seguridad.

La nueva técnica, llamada Teletermometría Gráfica (GST), requiere tomar la temperatura del pecho desde afuera.

Se ha revelado certera en un 80 por ciento en la detección del cáncer de pecho, dijo el establecimiento.

Si nuevas experimentaciones apoyan estos descubrimientos, la técnica podría emplearse para detectar a muchas mujeres que no necesitarían someterse a ulteriores diagnósticos de mamografía, dijo la Doctora Ruth Snyder.

—Favor pase a la Pág. 34.

Altibajos en Bolsa Valores de Nueva York

NUEVA YORK, diciembre 12 (AP). Las acciones de National Starch and Chemical, en rápido aumento por las noticias de una fusión, fue la nota destacada en una jornada bursátil por otra parte aburrida.

Las transacciones fueron relativamente ligeras.

La sesión se interrumpió durante 25 minutos por la tarde debido a una falla de energía.

National Starch and Chemical aumentó su precio y negoció por primera vez desde el 1º de diciembre.

La compañía convino un acuerdo preliminar para ser adquirida por Unilever, la enorme empresa química, de alimentos y artículos

—Favor pase a la Pág. 32.



MUERE. Nueva York, diciembre, 12. Foto de archivo de Lady Spencer Churchill, viuda de Sir Winston Churchill, que murió hoy a los 93 años.

En Los Angeles se Casará Joven con Abuelastra

LONDRES, Dic. 12 (AP). Mark Goodman, un joven de Los Angeles de 20 años, que desea casarse con su abuelastra de 77, dijo hoy que 'su padre ha accedido finalmente a la boda y que viajará con la novia a Estados Unidos para la ceremonia, probablemente pocos días después de cumplir los 21 el 25 de enero.

Mark que vive en Londres con su prometida Ray Goodman, exsegunda esposa de su abuelo, dijo que "no podemos superar las complicaciones legales en este país, por lo que viajaremos a Estados Unidos para casarnos".

La pareja no ha podido casarse aquí por la ley matrimonial británica de 1949.

—Favor pase a la Pág. 78.

Orfila Critica Política Azucarera de los EE.UU.

WASHINGTON, 12 diciembre (EFE). El Secretario General de la OEA, Alejandro Orfila, criticó hoy a los Estados Unidos por haber prescindido de los mecanismos de consulta de la Organización en el campo del comercio internacional.

En un artículo publicado en el Diario económico "The Journal of Commerce", Orfila citó como ejemplo el reciente aumento de las tarifas aduaneras al azúcar importado, decidido por el Presidente Jimmy Carter, pese a la oposición de los Gobiernos latinoamericanos.

El Secretario General de la OEA calculó que la medida ocasionará a los países de América Latina pérdidas del orden de los 350 a los 500 millones de dólares.

"Esto es un fuerte golpe a las economías de muchos países del Iteinterferio y se interpreta como un presagio de una nueva ola de proteccionismo en los Estados Unidos", escribió Orfila en el artículo publicado en la página editorial del Diario.

Orfila señaló que el caso del

—Favor pase a la Pág. 78.

Dayan Optimista Sobre las Conversaciones en El Cairo

JERUSALEN, diciembre 12 (AP). El Presidente egipcio Anwar El Sadat confía en lograr progresos significativos en las conversaciones de El Cairo con Israel en un plazo de una semana a diez días, a partir de su comienzo, dijo hoy el Canciller Moshe Dayan.

Añadió que si en ese plazo Sadat no puede "presentar algo concreto" acerca del conflicto global del Medio Oriente, el Presidente egipcio podría acceder a negociar un tratado de paz separado con Israel algo que según ha dicho va en contra de sus propios deseos.

"Su propio pueblo espera de él, y sus propias medidas —no presiones exteriores— indican que

debe obtener algo concreto entre una semana y diez días. Si no lo consigue, tendrá problemas", dijo Dayan en un almuerzo de la Asociación de Corresponsales Extranjeros.

No indicó qué tipo de concesiones Sadat podría esperar de Israel, pero admitió que el Estado judío está dispuesto a discutir cualquier tema —incluso la retirada de la margen occidental del Jordán— en las sesiones de El Cairo.

"Las conversaciones de El Cairo pueden versar acerca de cuestiones de procedimiento y otros temas durante algún tiempo, pero entonces, o bien Egipto tendrá que

—Favor pase a la Pág. 32.



GISCARD CON REINA ISABEL. Londres, diciembre 12. La Reina Isabel II y el Presidente francés Valery Giscard D'Estaing se reunieron hoy con el Primer Ministro James Callaghan en el Palacio de Windsor para un almuerzo informal.